



MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS		
N°	NOM / NAME	NBR. MATCHS NO. GAMES

PUNITIONS - PENALTIES							
MINEURES - MINORS				AUTRES - OTHERS			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.
37	A53	10:29	1				
41	A48	07:46	2				
41	A48	07:46	2				
43	A92	14:58	2				

VIS		NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME		BASQUES	
POINTAGE - SCORE		NO.		NOMS - NAMES	
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	C.A. JA
		33	JACOB LESSARD *	G	
		35	BENOIT LEBLANC	G	
		32	JOEY PERREAULT		
		36	JEREMY HUET		
		37	WILLIAM AMBROISE		
		38	DAVID BEAULIEU		
		41	PIERRE-ALEXANDRE BÉRUBÉ		
		42	UAPAN ROCK		
		43	NICOLAS HARRISSON		
		44	KEVEN MASSÉ		
		46	MATHIS PELLETIER		
		47	ANTHONY TREMBLAY		
		48	ETIENNE MARTIN		
		45	FRANCOIS DALLAIRE	X	

LOC		NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME		SAGS 1(SAGUENÉENS)	
POINTAGE - SCORE		NO.		NOMS - NAMES	
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	C.A. JA
		30	PHILIPPE DUFOUR *	G	
02	88	92	00:37	1	
88	97	91	05:18	1	
02	18	48	10:58	1	
24	87	22	13:14	2	
		02	ALEXANDRE GAGNE		
		18	JULIEN CLAVEAU		
		22	GABRIEL BOUCHARD		
		23	ALEXANDRE GILBERT		
		24	ANTHONY MIGNEAULT		
		26	ÉTIENNE LAROUCHE		
		32	ZAKARY RATTHÉ		
		48	FELIX PROVENCHER		
		77	OLIVIER MARTEL-MORISSETTE		
		87	MATHIS LEFEBVRE		
		88	GUILLAUME WALTZING		
		91	VINCENT GAUDREAULT		
		92	FELIX TREMBLAY		
		97	ÉTIENNE LAFRANCE		
		98	THOMAS POTVIN		

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS		
N°	NOM / NAME	NBR. MATCHS NO. GAMES

PUNITIONS - PENALTIES							
AUTRES - OTHERS				MINEURES - MINORS			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.
				23	A53	01:18	1
				87	A26	05:37	1
				48	A52	07:12	1
				88	A92	14:58	2
				97	A53	02:22	3
				87	A22	10:39	3
				32	A53	11:17	3

FUSILLADE / SHOOTOUT	
BUT GOALS	BUT GOALS
1	6
2	7
3	8
4	9
5	10

(LETTRES MOULÉES)	ENTRAÎNEUR CHEF / HEAD COACH	(PRINTED LETTERS)
MARC HARRISSON	ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH	ALAIN PROVENCHER
STEEVE HUET	ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH	DARIO POTVIN
STEEVE MASSE	ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH	DANY JUNEAU
PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / SAFETY ATTENDANT	PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / STICKS ATTENDANT	

TOTAL	SUPP. OVERTIME	3e PÉRIODE	2e PÉRIODE	1re PÉRIODE	GARDIENS	1re PÉRIODE	2e PÉRIODE	3e PÉRIODE	SUPP. OVERTIME	TOTAL
MIN	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	MIN
45	0	4	0	0	0	1	0	3	33	30

FUSILLADE / SHOOTOUT	
BUT GOALS	BUT GOALS
1	6
2	7
3	8
4	9
5	10

(LETTRES MOULÉES)	ENTRAÎNEUR CHEF / HEAD COACH	(PRINTED LETTERS)
MARC HARRISSON	ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH	ALAIN PROVENCHER
STEEVE HUET	ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH	DARIO POTVIN
STEEVE MASSE	ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH	DANY JUNEAU
PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / SAFETY ATTENDANT	PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / STICKS ATTENDANT	

TOTAL	SUPP. OVERTIME	3e PÉRIODE	2e PÉRIODE	1re PÉRIODE	GARDIENS	1re PÉRIODE	2e PÉRIODE	3e PÉRIODE	SUPP. OVERTIME	TOTAL
MIN	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	MIN
45	0	4	0	0	0	1	0	3	33	30

FRANC JEU		TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT		POINTAGE FINAL / SCORE		(LETTRES MOULÉES)				(PRINTED LETTERS)				POINTAGE FINAL / SCORE		TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT		FRANC JEU	
SPECTATEURS / SPECTATORS				0		JUGE DE BUT / GOAL JUDGE				JUGE DE LIGNES / LINESMAN				4		DÉBUT / START		FIN / END	
1						JUGE DE BUT / GOAL JUDGE				JUGE DE LIGNES / LINESMAN						11:00:00			
						ANNONCEUR / ANNOUNCER				ARBITRE / REFEREE						3e PÉRIODE / 3rd PERIOD		TEMPS RESTANT / REMAINING TIME	
						CHRONOMÈTREUR / TIME KEEPER				ARBITRE / REFEREE						:		:	
						MARQUEUR / SCOREKEEPER FRANCIS-L LAROUCHE				SIGNATURE DE L'ARBITRE / REFEREE'S SIGNATURE X									